



#smartconnection

NOTICE / INSTRUCTIONS



# XPLORER 1U

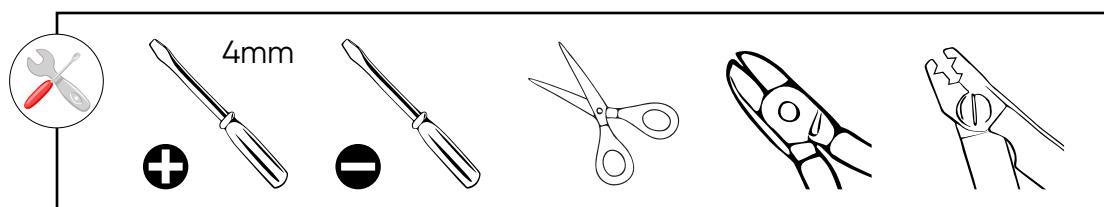
Module Épissage et brassage 12 à 48 FO (SC et LC)  
Splicing and patching module 12 to 48 OF (SC and LC)

# Table des matières

## Table of contents

<b>1.</b>	<b>DESCRIPTION</b>	
	<b>OVERVIEW.....</b>	<b>4</b>
1.1.	PRÉSENTATION DU PRODUIT	
	<i>PRODUCT PRESENTATION .....</i>	4
1.2.	CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES	
	<i>TECHNICAL CHARACTERISTICS .....</i>	5
1.3.	KITS FOURNIS	
	<i>PROVIDED KITS.....</i>	6
<b>2.</b>	<b>FIXATION DU PLATEAU</b>	
	<b>FIXATION OF THE MODULE.....</b>	<b>7</b>
2.1.	CONDITIONNEMENT	
	<i>PACKAGING.....</i>	7
2.2.	MISE EN PLACE DU DORMANT	
	<i>INSTALLING THE FIXED CHASSIS.....</i>	8
2.3.	MISE EN PLACE DE LA PLAQUE DE VERROUILLAGE	
	<i>INSTALLING THE LOCKING PLATE.....</i>	9
2.4.	MISE EN PLACE DU BATTANT	
	<i>INSTALLING THE SWIVELING CHASSIS.....</i>	10
<b>3.</b>	<b>RACCORDEMENT DU MODULE</b>	
	<b>CONNECTION OF THE MODULE .....</b>	<b>11</b>
3.1.	ACCÈS À L'ORGANISEUR	
	<i>ACCESS TO THE ORGANISER.....</i>	11
3.2.	PRÉPARATION DU CÂBLE	
	<i>CABLE PREPARATION.....</i>	12
3.3.	CHEMINEMENT DES FIBRES	
	<i>ROUTING FIBRES .....</i>	12
<b>4.</b>	<b>FERMETURE DU BATTANT</b>	
	<b>CLOSING THE MODULE .....</b>	<b>16</b>
<b>5.</b>	<b>POSE D'UN CORDON</b>	
	<b>INSTALLING PATCHCORD .....</b>	<b>16</b>
<b>6.</b>	<b>ÉLÉMENTS PARTICULIERS DE MAINTENANCE</b>	
	<b>SPECIAL PROCEDURES FOR MAINTENANCE .....</b>	<b>17</b>
6.1.	REEMPLACEMENT D'UN RACCORD	
	<i>ADAPTER REPLACEMENT .....</i>	17
6.2.	PRINCIPE DE DÉPOSE DU PLATEAU	
	<i>MODULE REPLACEMENT .....</i>	18
<b>7.</b>	<b>ANNEXES</b>	
	<b>ANNEX.....</b>	<b>19</b>

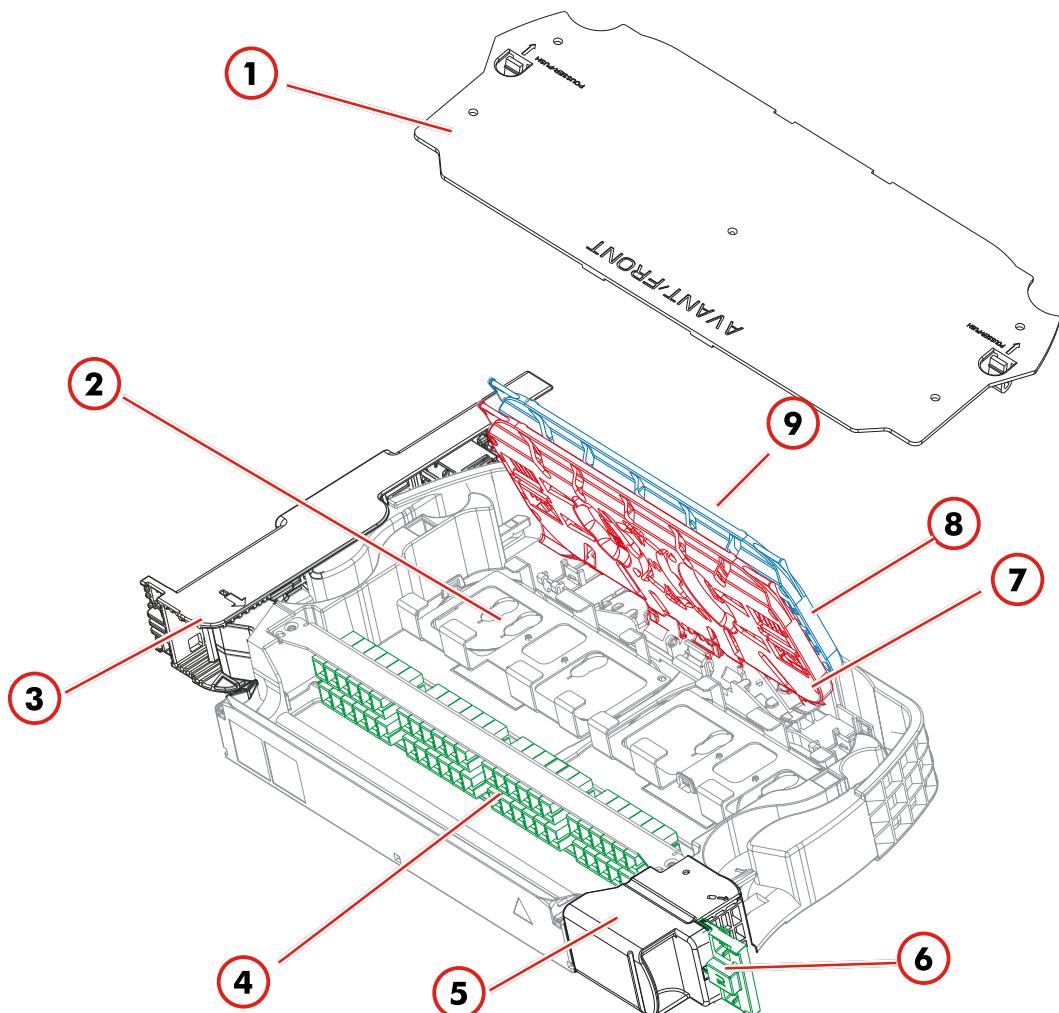
7.1.	AUTRES KITS À APPROVISIONNER EN SUPPLÉMENT OTHERS KITS TO BE ORDERED SEPARATELY.....	19
7.2.	FIXATION AVEC ÉCROUS CAGES SUR MONTANTS 19" CAGE NUTS FIXATION ON 19" FRAMES .....	20
7.3.	FIXATION DU KIT DE GUIDAGE ROUTING KIT FIXATION.....	21
7.4.	CAS D'UNE VERSION ÉPISSURAGE CASE OF A SPLICING VERSION .....	23
<b>8.</b>	<b>INSTRUCTION DE FIN DE VIE</b> <b>END LIFE INSTRUCTION.....</b>	<b>24</b>
<b>9.</b>	<b>TRAÇABILITÉ</b> <b>TRACEABILITY .....</b>	<b>25</b>



## 1. DESCRIPTION OVERVIEW

### 1.1. Présentation du produit *Product presentation*

1-	Capot de protection	1-	<i>Protective cover</i>
2-	Zone de gestion des surlongueurs	2-	<i>Overlength coiling area</i>
3-	Équerre de fixation (dormant)	3-	<i>Fixing bracket (fixed chassis)</i>
4-	Panneau frontal de brassage (12-48 FO)	4-	<i>Front patch panel (12-48 OF)</i>
5-	Loquet	5-	<i>Lock</i>
6-	Plaque de verrouillage 19"	6-	<i>19" locking plate</i>
7-	Cassette inférieure (24 épissures)	7-	<i>Lower cassette (24 splices)</i>
8-	Cassette supérieure (24 épissures)	8-	<i>Upper cassette (24 splices)</i>
9-	Ensemble optique pivotant (battant)	9-	<i>Swiveling chassis</i>

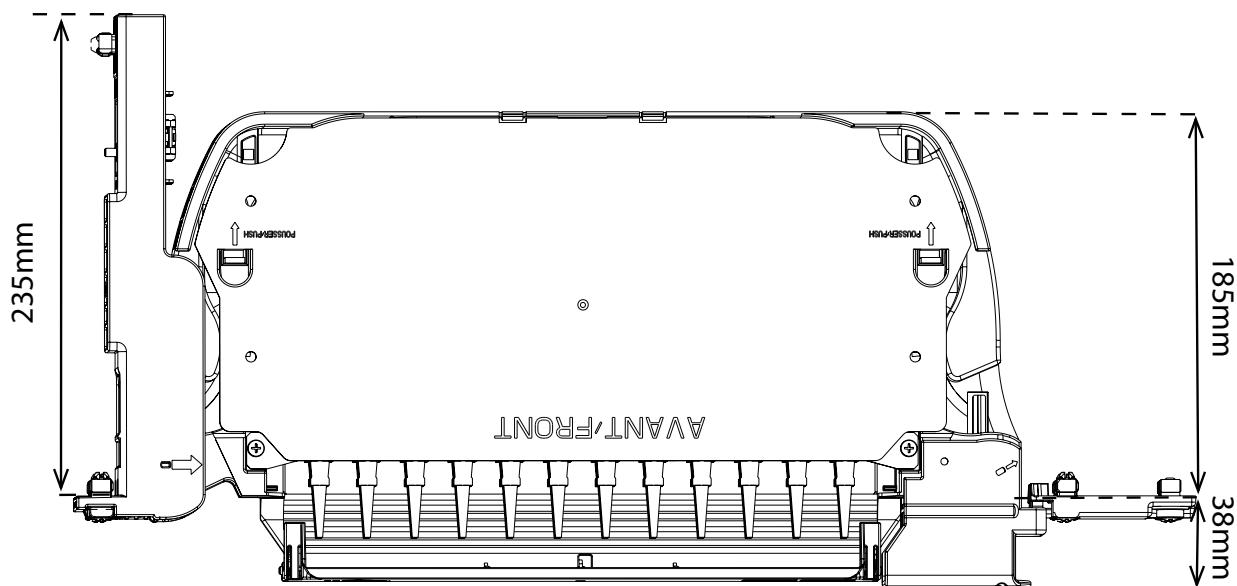
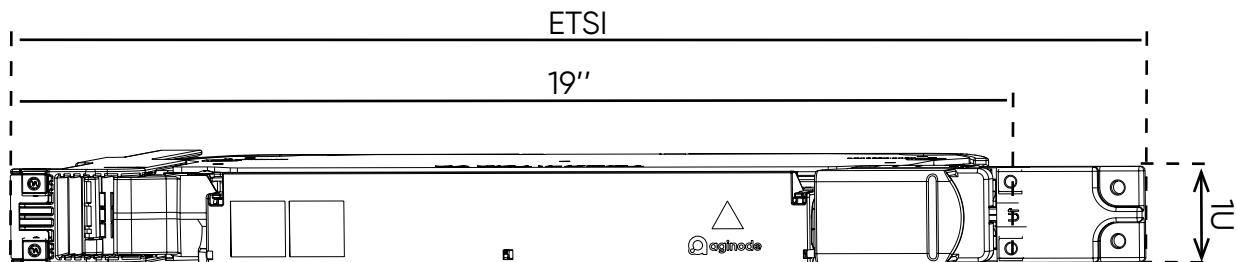


Les schémas représentent un module axe à gauche.  
L'installation d'un plateau axe à droite se fera par effet miroir.

The drawings represent a left axis module.  
The installation of a right axis module will be done reversibly.

## 1.2. Caractéristiques techniques Technical characteristics

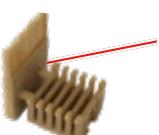
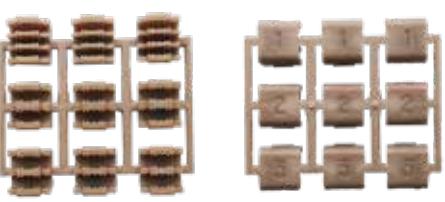
- Poids :	1,4kg	- Weight:	1.4kg
- Hauteur :	1U	- Height:	1U
- Largeur :	Standard 19"/ETSI	- Width:	19"/ETSI standard
- Profondeur :	185mm	- Depth:	185mm



1.3. Kits fournis  
*Provided kits*

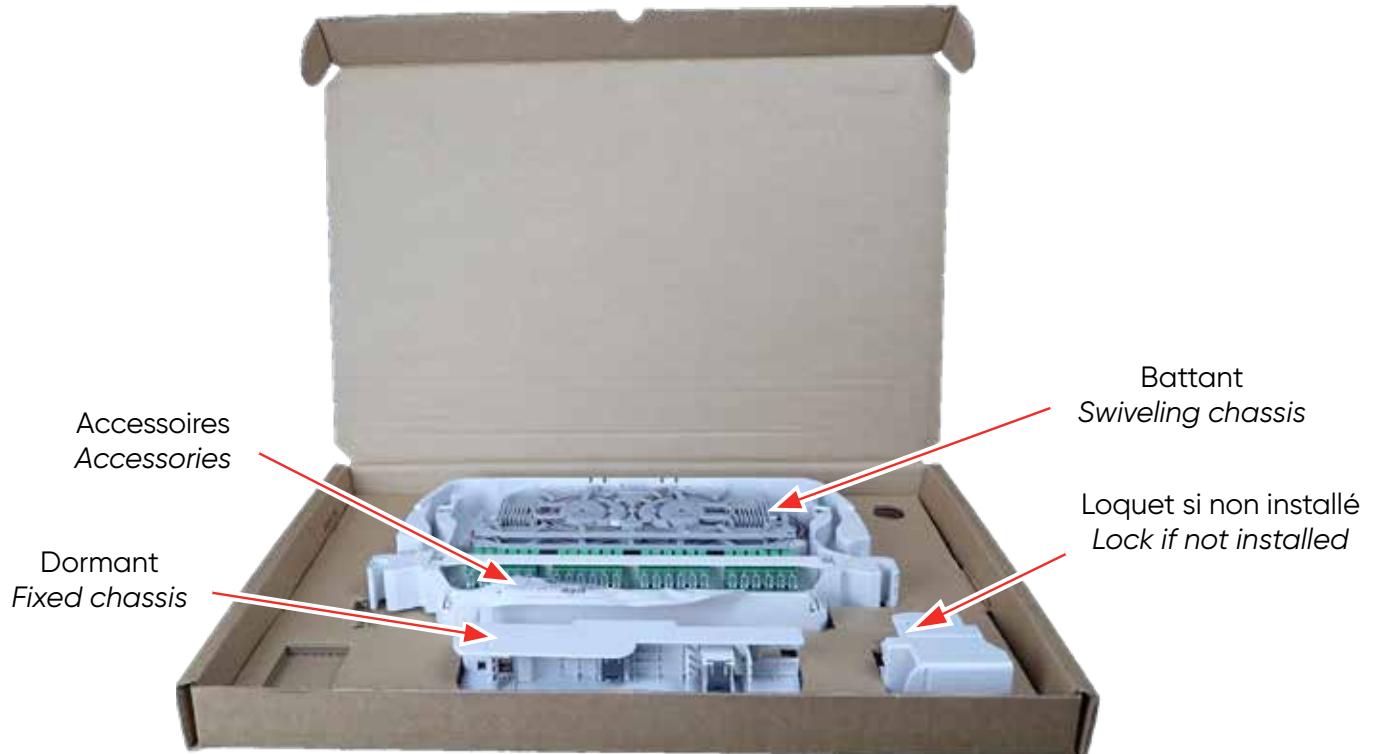
	Description	Qté / Qty
<b>a</b> - Douilles <b>b</b> - Pions <b>c</b> - Plaque de verrouillage 19" 1U	Kit de fixation 19" standard ( $\square \ddot{\oplus} 9,5\text{mm}$ ) :  <b>d</b> - Écrous cages ( $\square \ddot{\oplus} 8,3\text{mm}$ ) <b>e</b> - Vis hexagonales <b>f</b> - Rondelle <b>g</b> - Plaques de renfort  Kit bobine : 	Standard 19" fixation kit ( $\square \ddot{\oplus} 9.5\text{mm}$ ): - Sockets - Pawns - Locking plate 19" 1U  19" fixation kit ( $\square \ddot{\oplus} 8.3\text{mm}$ ): - Cage nuts ( $\square \ddot{\oplus} 8.3\text{mm}$ ) - Hexagonal screws - Washer - Reinforcing plates  Spool kit: - Spool ( $\varnothing 32\text{ mm}$ ) - Spool support - Spool clip - Cylindrical slotted head screw
<b>h</b> - Anneau bobine ( $\varnothing 32\text{ mm}$ ) <b>i</b> - Support bobine <b>j</b> - Clip bobine <b>k</b> - Vis cylindrique large fendue		1 1 1 2

Liste des peignes fournis et diamètre    *Combs list and fitting diameter.*  
d'utilisation.

Numéro du peigne <i>Comb number</i>	$\varnothing$ des tubes et pigtail <i>Ø of tubes or pigtails</i>	Qté Qty
Peigne en mousse <i>Foam comb</i>		$\varnothing 250\mu\text{m}$ à $\varnothing 1,3\text{mm}$
Peigne pour pigtail <i>Comb for pigtails</i>		$\varnothing 900\mu\text{m}$
Peignes pour tubes <i>#1 #2 #3</i> <i>Combs for tubes</i> <i>#1 #2 #3</i>		#1 - $\varnothing 1.6\text{mm}$ #2 - $\varnothing 2.4\text{mm}$ #3 - $\varnothing 2.8\text{mm}$

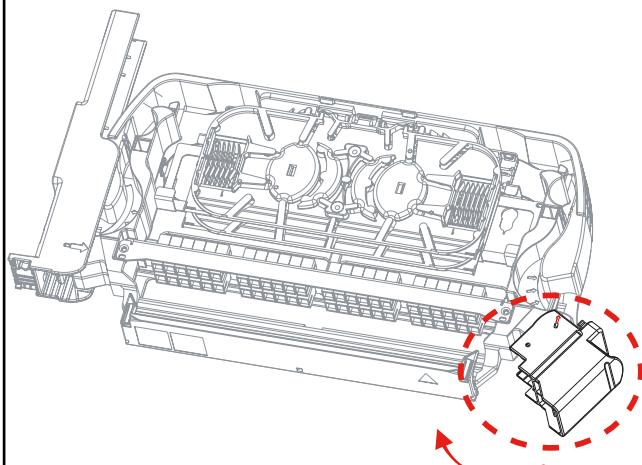
## 2. FIXATION DU PLATEAU FIXATION OF THE MODULE

### 2.1. Conditionnement Packaging

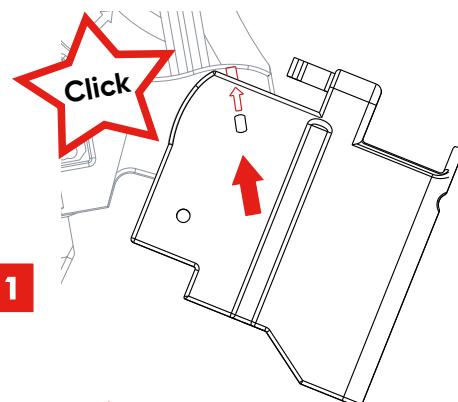


Mise en place du loquet côté opposé de l'axe de rotation.

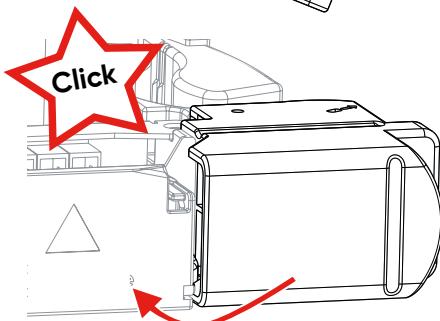
*Installing the lock to the opposite of the rotation axis.*



1

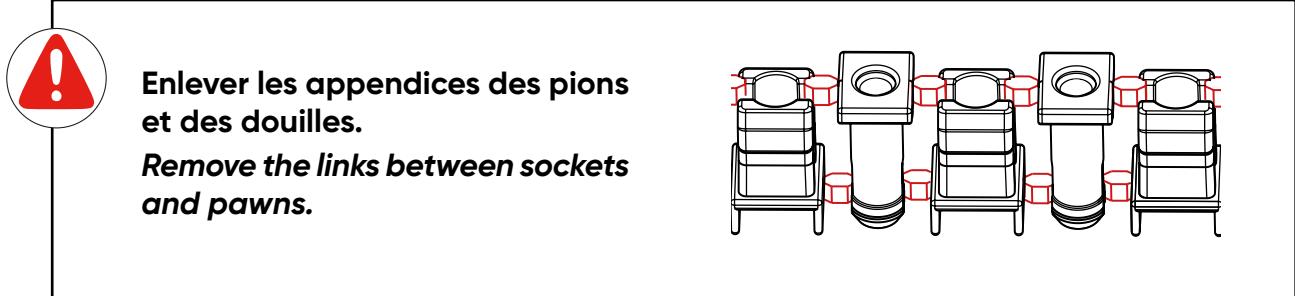
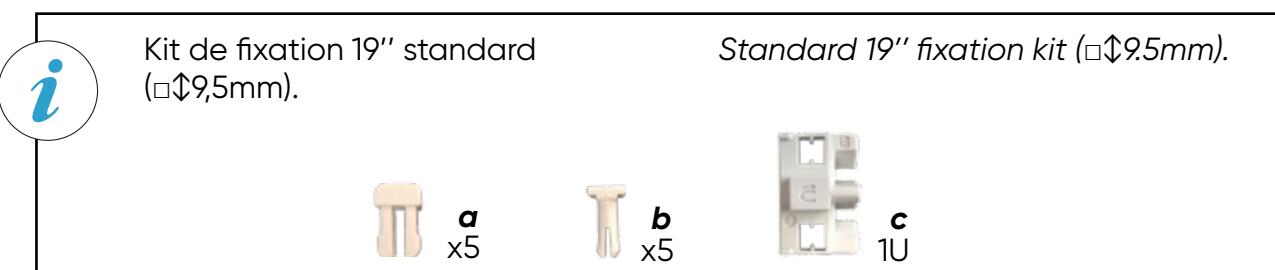


2



**2.2. Mise en place du dormant**  
*Installing the fixed chassis*

Standard Standard	<b>19"</b>  <b>8,3mm</b>  <b>Oui/Yes</b>	 <b>Si l'armoire n'est pas conforme au standard 19" □±9,5mm, se reporter au chapitre 7 (annexes).</b>  <i>If the cabinet is not compliant with the 19" □±9.5mm standard, refer to the chapter 7 (annex).</i>
Dimension carrés Squares dimension		
Anneaux intégrés Integrated spools		

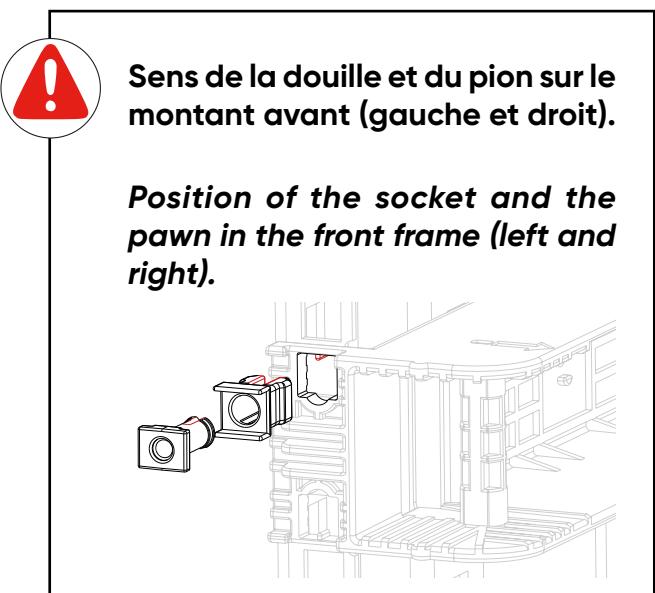


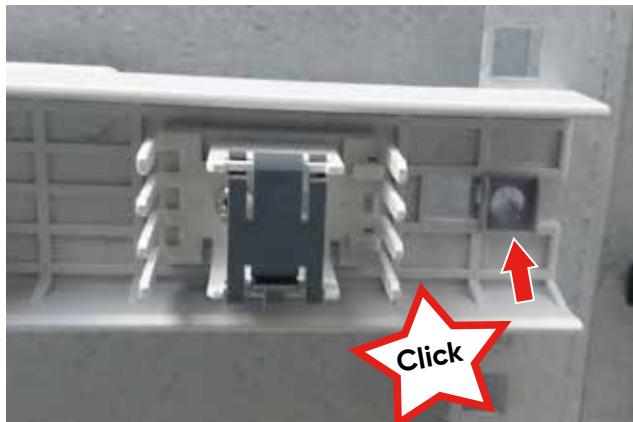
Mise en place des douilles (a).



**1** Montant avant gauche  
*Left front frame*

*Installing sockets (a).*



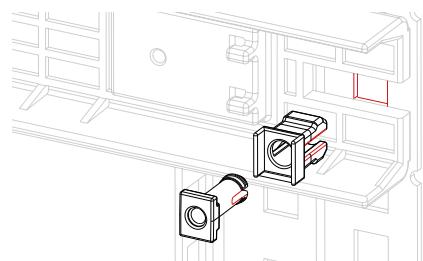


**2** Montant arrière  
*Back frame*



Sens de la douille et du pion sur le montant arrière.

**Position of the socket and the pawn in the back frame.**

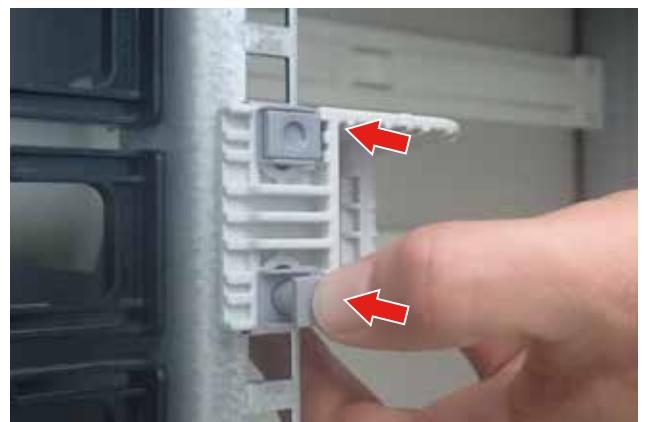


Mise en place des pions (b).



**3** Montant arrière  
*Back frame*

*Installing pawns (b).*



**4** Montant avant gauche  
*Left front frame*

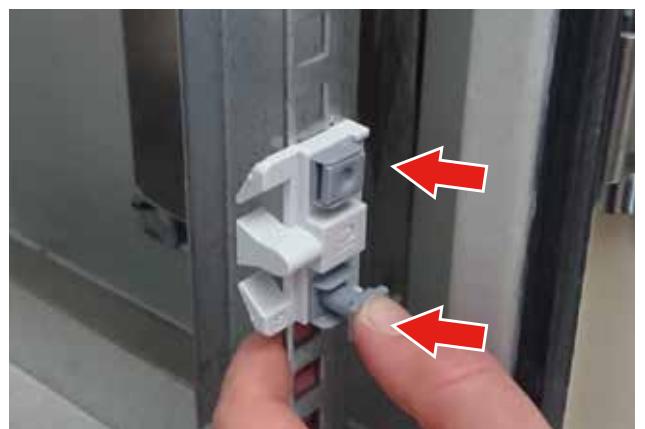
### 2.3. Mise en place de la plaque de verrouillage *Installing the locking plate*

Mise en place des douilles (a + c).  
*Installing sockets (a + c).*



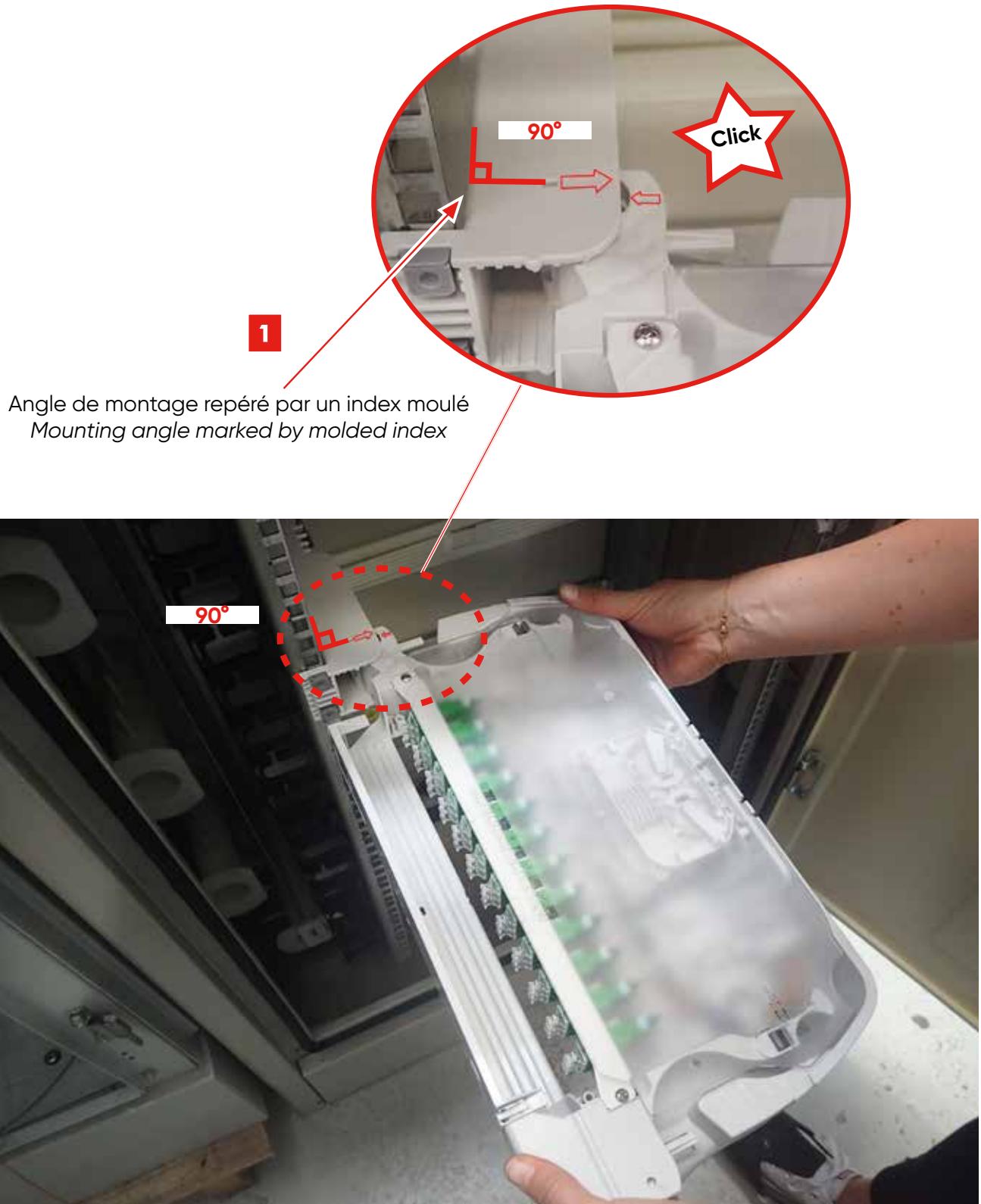
**1** Montant avant droit  
*Right front frame*

Mise en place des pions (b).  
*Installing pawns (b).*



**2** Montant avant droit  
*Right front frame*

2.4. Mise en place du battant  
*Installing the swiveling chassis*



**Ne pas déclipper le battant après la mise en place.**

**Do not unclip the swiveling chassis after the installation.**



**2** Refermer le battant  
*Close the swiveling chassis*



**3** S'assurer du bon verrouillage  
*Ensure to correct locking*

### 3. RACCORDEMENT DU MODULE *CONNECTION OF THE MODULE*

#### 3.1. Accès à l'organiseur *Access to the organiser*



**1** Ouvrir le battant  
*Open the swiveling chassis*



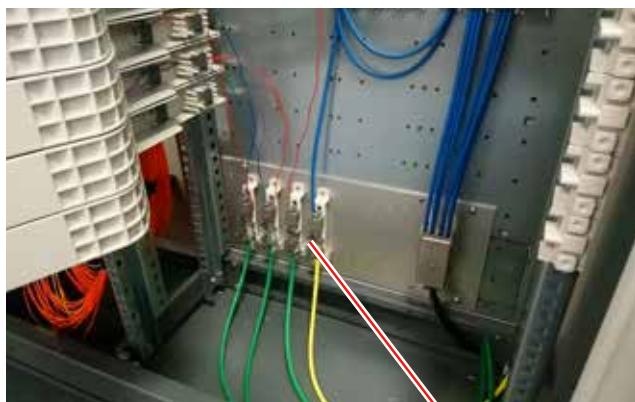
**2** Déclipper le capot  
*Unclip the cover*

### 3.2. Préparation du câble Cable preparation

Voir la notice du système d'épanouissement. Refer to the clamping device instructions.

### 3.3. Cheminement des fibres Routing fibres

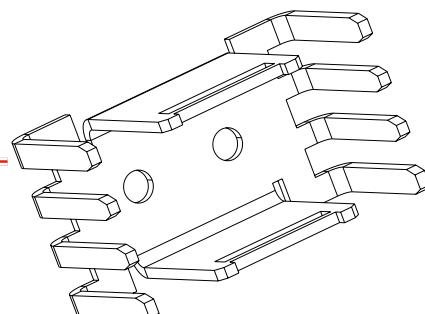
- 1** Cheminement du câble dans l'armoire  
Routing cable in the cabinet



Système d'épanouissement  
Clamping device

- 2**

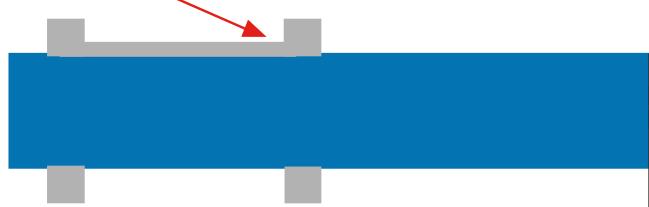
Peigne métallique  
Metallic comb



Cas 1: fixation d'un tube

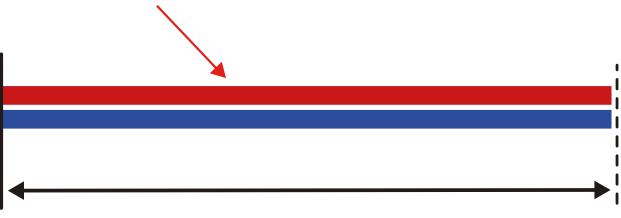
Case 1: fixation of the tube

Peigne métallique  
Metallic comb

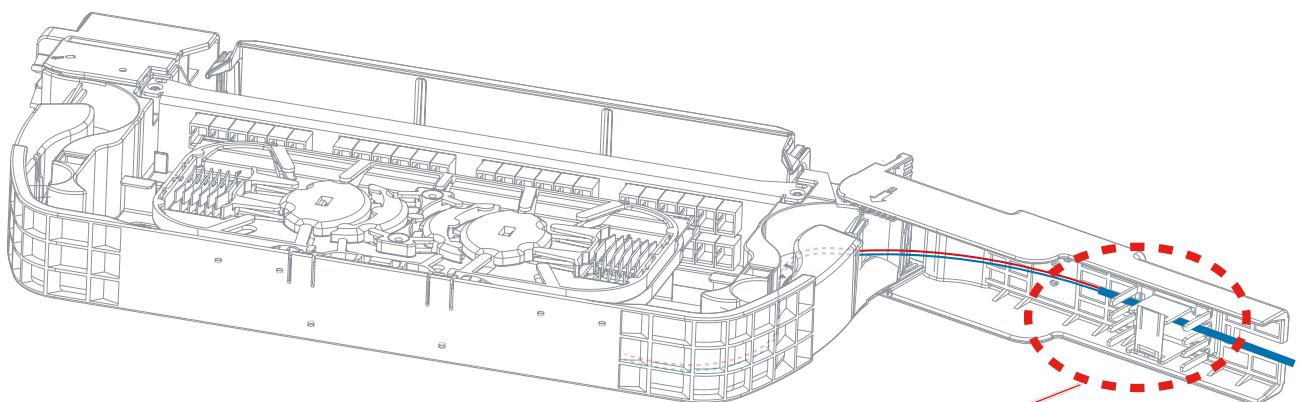


Tube Ø 5mm

Micromodules  
Microbundles



1500mm minimum en sortie de tube



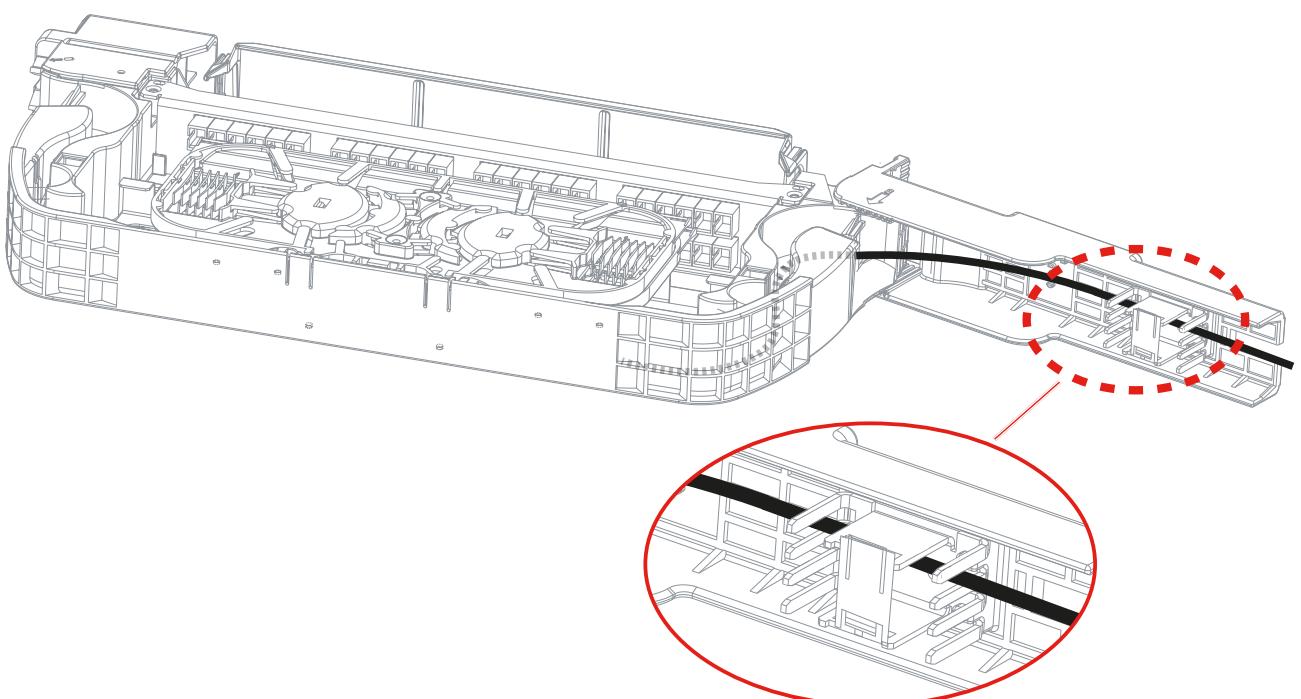
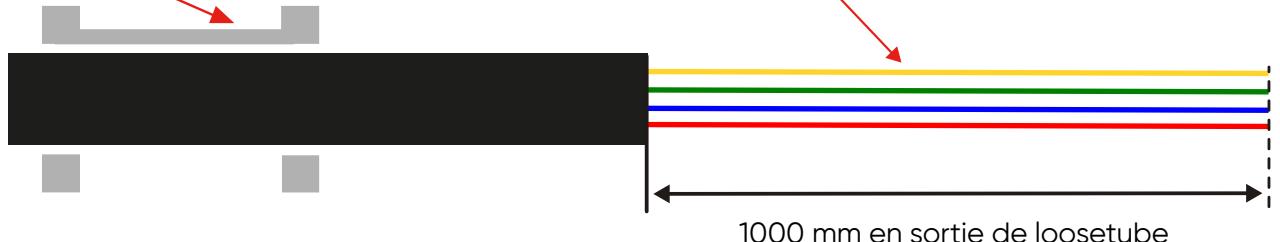
Peigne métallique  
Metallic comb

Tube de retubage  
Protection tube

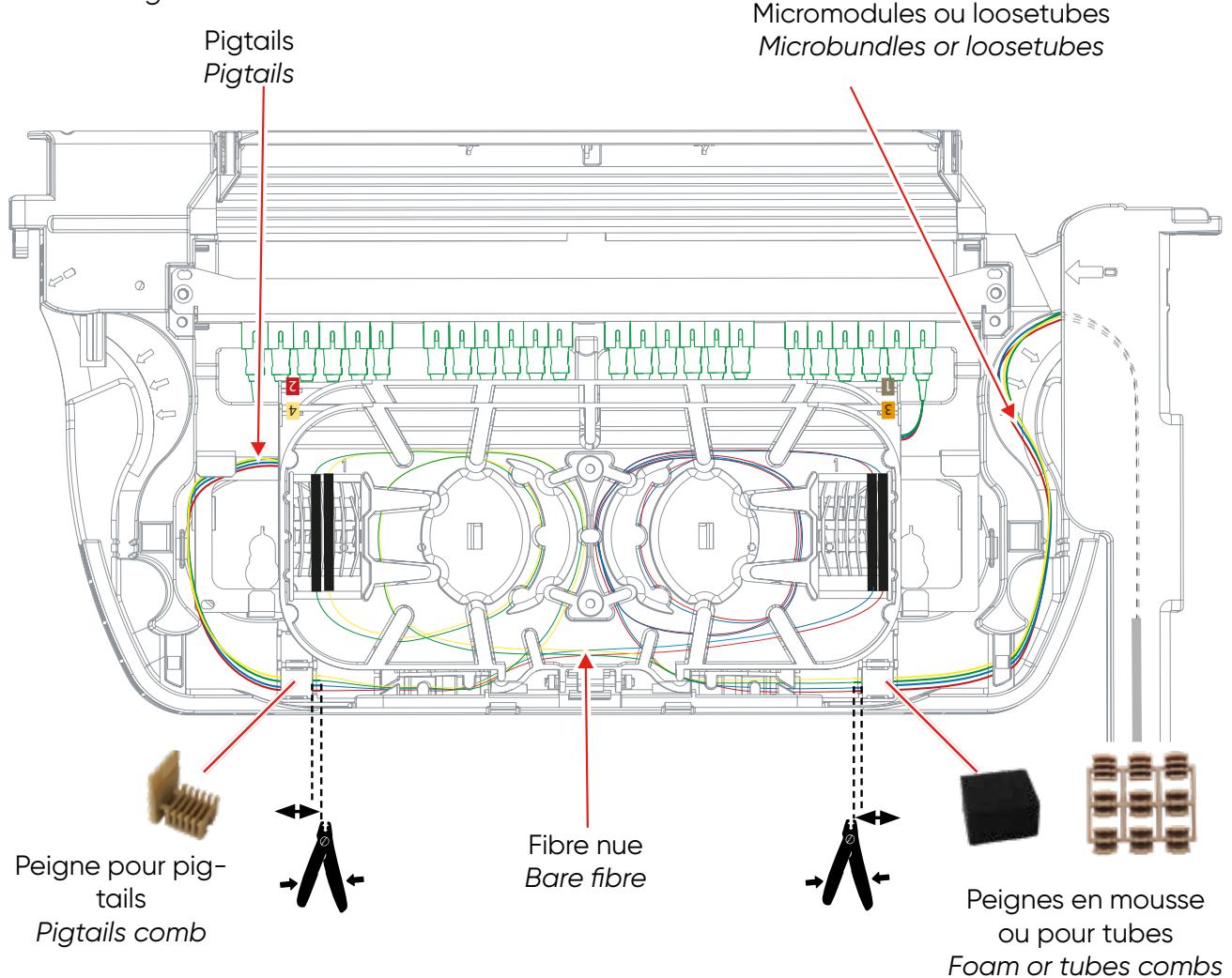
Cas 2 : fixation d'un loosetube  
Case 2: fixation of the loosetube

Peigne métallique  
Metallic comb

Fibres nues  
Bare fibres



**3 Cheminement des fibres**  
*Routing fibres*



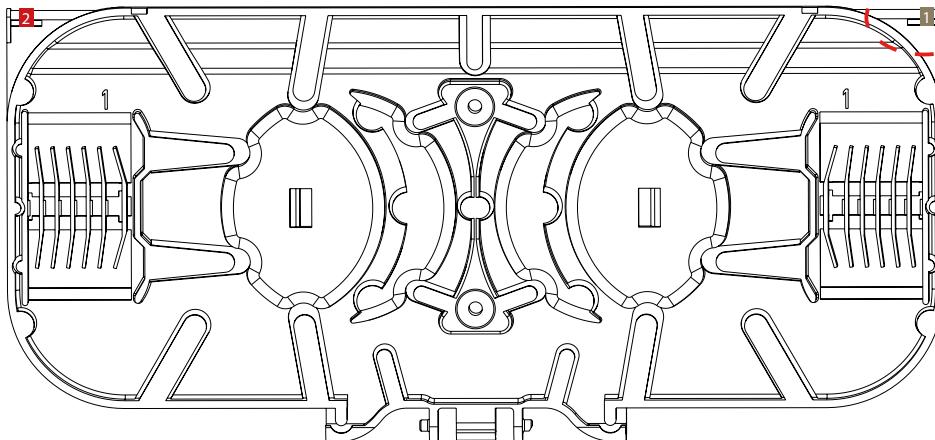
Câblage avec pigtail du côté réseau

Cabling with pigtails on the network side

Pigtails  
*Pigtails*

Micromodule ou loosetube  
*Microbundle or loosetube*

**4** Identification de la cassette  
*Cassette identification*



Cassette	Raccords
Cassette	Adaptors
Lower	-
1	1-12
2	13-24
Upper	-
3	25-36
4	37-48

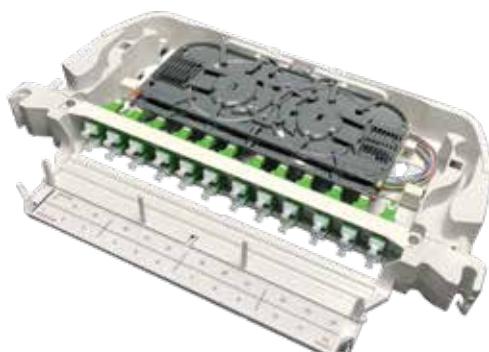
**5** Réaliser l'épissurage  
*Perform the splice*



Câblage avec raccords LC  
*Cabling with LC adaptors*



Câblage avec raccords SC  
*Cabling with SC adaptors*



Une version sans panneau de brassage est présentée en annexes.

A version without patch panel is shown in the annex.

#### 4. FERMETURE DU BATTANT *CLOSING THE MODULE*



- 1** Clipper le capot  
*Clip the cover*

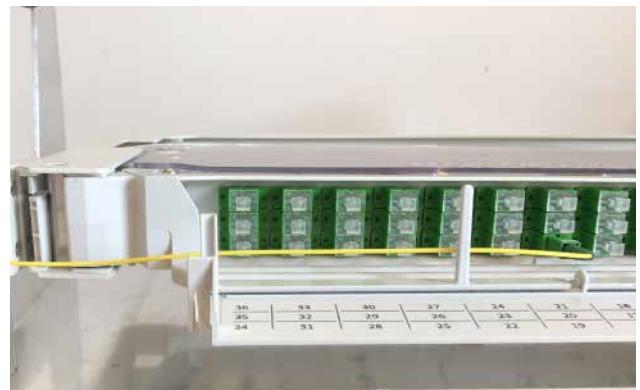


- 2** Refermer le battant  
*Close the swiveling chassis*

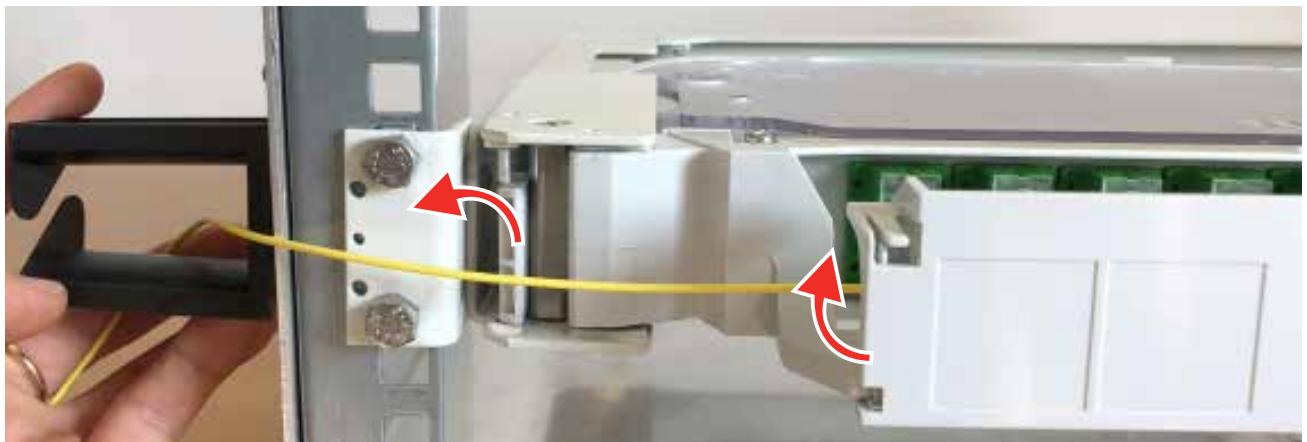
#### 5. POSE D'UN CORDON *INSTALLING PATCHCORD*



- 1** Ouvrir le volet de la goulotte  
et connecter la fiche  
*Open the shutter of the cableway  
and connect the patchcord*



- 2** Insérer le cordon dans la goulotte et  
le faire cheminer côté axe du rotation  
du module  
*Insert the patchcord in the cableway  
and routing in the good rotating side*

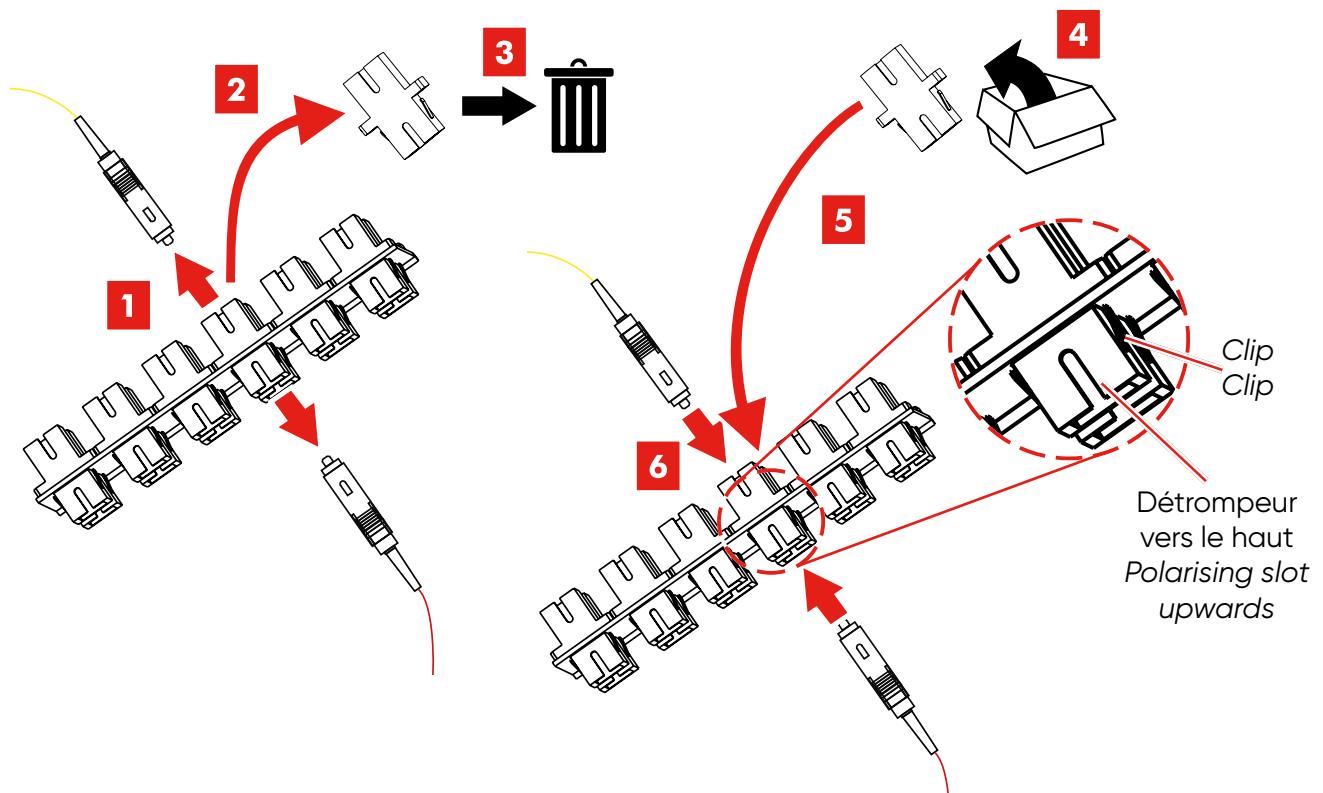


- 3** Passer le cordon dans l'anneau de guidage (si l'armoire en est équipée)  
*Routing the patchcord in the spool clip  
 (if the cabinet is fitted)*

- 4** Refermer le volet  
*Close the shutter*

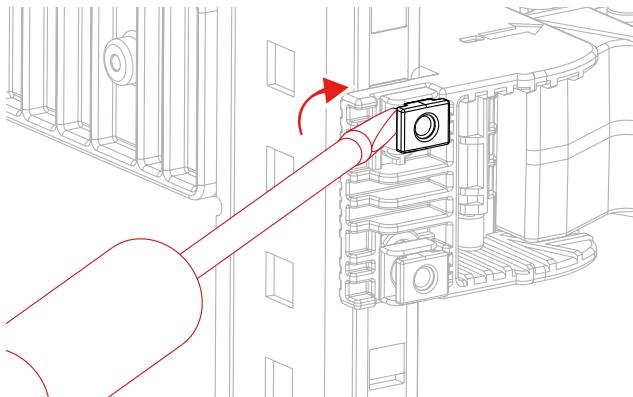
## 6. ÉLÉMENTS PARTICULIERS DE MAINTENANCE SPECIAL PROCEDURES FOR MAINTENANCE

### 6.1. Remplacement d'un raccord Adapter replacement

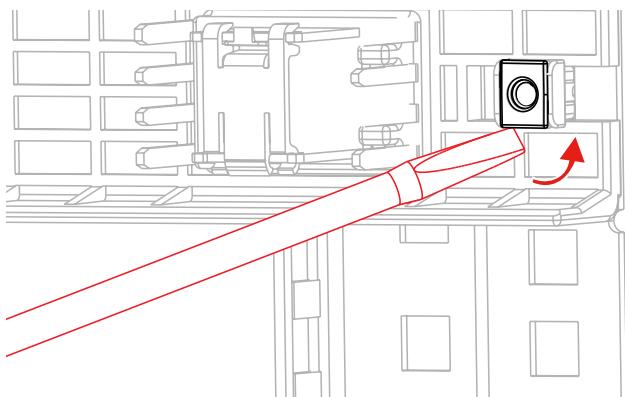


## 6.2. Principe de dépose du plateau Module replacement

**1** Décâbler le plateau  
*Unwire the module*



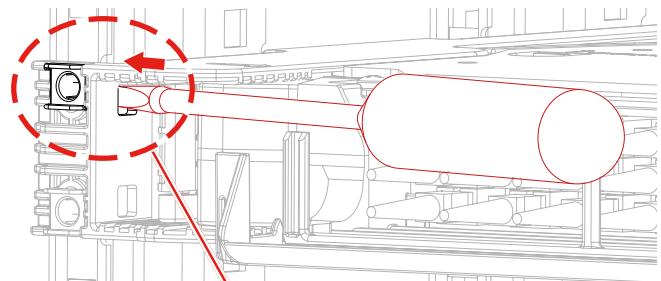
**2** Retrait du pion du montant avant gauche  
*Remove pawn from the left front frame*



**4** Ouverture du battant et retrait  
du pion du montant arrière  
*Open the swiveling chassis and remove  
the pawn from the back frame*



**5** Tirer le plateau  
*Pull the module*



Vue de dessus  
*Top view*

**3** Retrait de la douille du montant avant gauche  
*Remove socket from the left front frame*



Si l'accessibilité le permet, le  
pion et la douille peuvent être  
retirés à la main.

*If there is accessibility, pawn  
and socket can be removed  
by hand.*



**6** Retrait du pion et de la douille de la  
plaquette de verrouillage du montant avant droit  
*Remove pawn and socket from the locking plate  
of the right front frame*

## 7. ANNEXES ANNEX

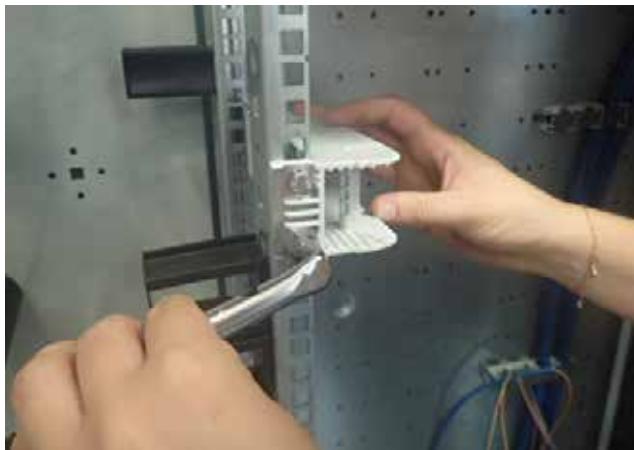
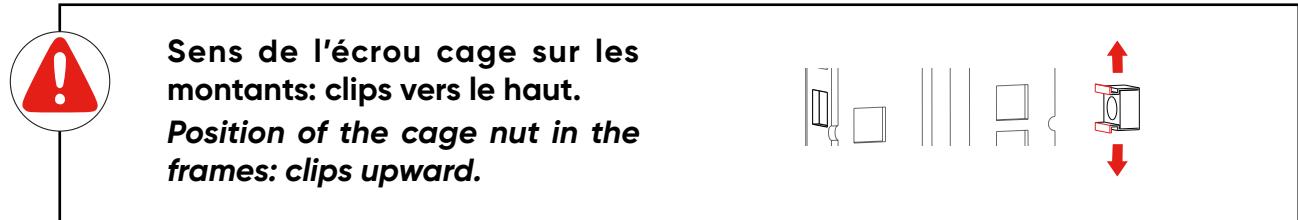
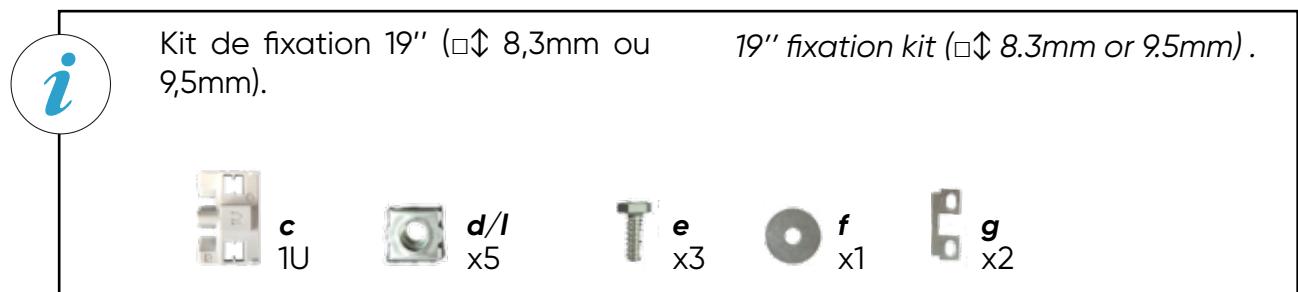
- 7.1. Autres kits à approvisionner en supplément  
*Others kits to be ordered separately*

<b>Description</b>	<b>Qté / Qty</b>
Kit de fixation 19" ( $\square \uparrow 9,5\text{mm}$ ):  <b>i</b> – Écrous cages ( $\square \uparrow 9,5\text{mm}$ ) <b>e</b> – Vis hexagonales <b>f</b> – Rondelle <b>g</b> – Plaques de renfort	 <i>19" fixation kit (<math>\square \uparrow 9,5\text{mm}</math>):</i> – Cage nuts ( $\square \uparrow 9,5\text{mm}$ ) <b>5</b> – Hexagonal screws <b>5</b> – Washer <b>1</b> – Reinforcing plates <b>2</b>
Kit de fixation ETSI ( $\square \uparrow 8,3\text{mm}$ ):  <b>m</b> – Verrou ETSI 2SU <b>d</b> – Écrous cages ( $\square \uparrow 8,3\text{mm}$ ) <b>e</b> – Vis hexagonales <b>n</b> – Vis hexagonales à embase <b>f</b> – Rondelle <b>g</b> – Plaque de renfort	 <i>ETSI fixation kit (<math>\square \uparrow 8,3\text{mm}</math>):</i> – Lock ETSI 2SU <b>1</b> – Cage nuts ( $\square \uparrow 8,3\text{mm}$ ) <b>5</b> – Hexagonal screws <b>3</b> – Hexagonal base screws <b>2</b> – Washer <b>1</b> – Reinforcing plate <b>1</b>

**7.2. Fixation avec écrous cages sur montants 19''  
Cage nuts fixation on 19'' frames**

Utiliser les écrous cages  $\square\!\!\downarrow\! 8,3\text{mm}$  ou  $\square\!\!\downarrow\! 9,5\text{mm}$  dans le cas où l'utilisation du système douilles-pions ne fonctionne pas.

*Use cage nuts  $\square\!\!\downarrow\! 8.3\text{mm}$  or  $\square\!\!\downarrow\! 9.5\text{mm}$  if the utilisation of the pawns-sockets kit cannot be used.*



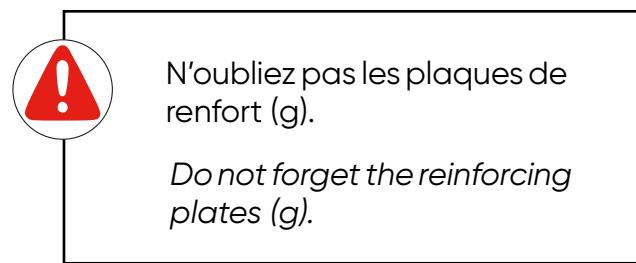
**1** Montant avant gauche (e + g + d/I)  
*Left front frame (e + g + d/I)*



**2** Montant arrière (e + f + d/I)  
*Back frame (e + f + d/I)*



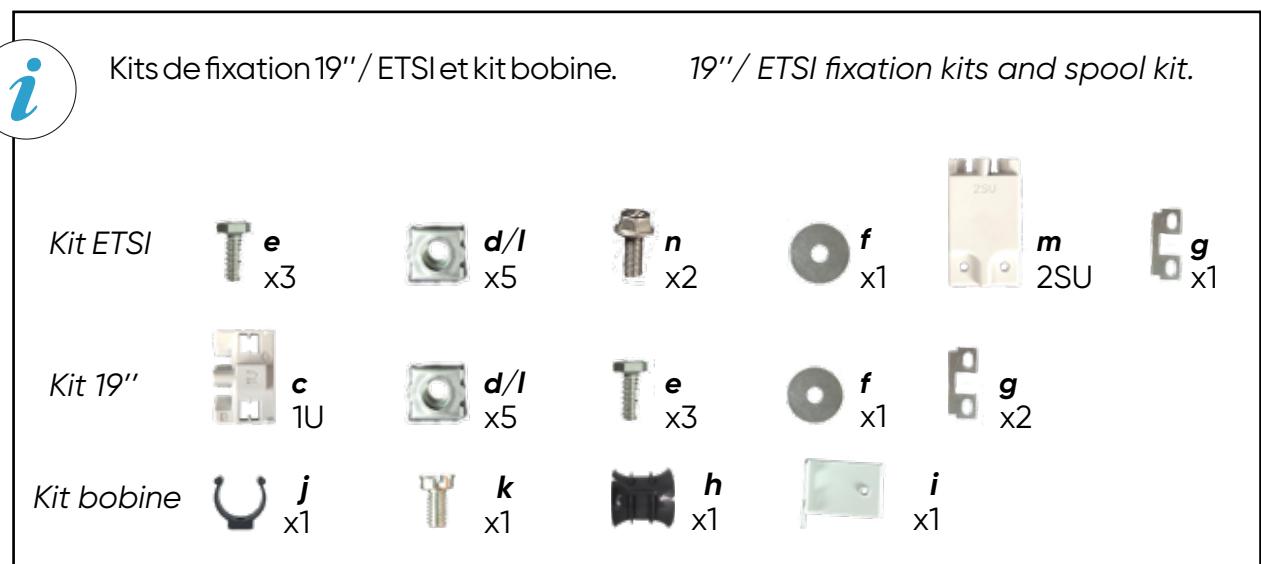
**3** Montant avant droit (c + e + g + d/I)  
*Right front frame (c + e + g + d/I)*



### 7.3. Fixation du kit de guidage *Routing kit fixation*

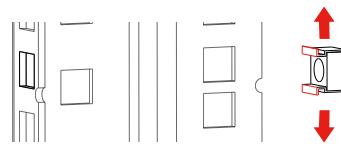
Utiliser le kit de guidage dans le cas où les armoires ne sont pas pourvues d'anneaux de guidage latéraux.

*Use the routing kit if the cabinets are not provided with lateral routing rings.*



**Sens de l'écrou cage sur les montants: clips vers le haut.**

**Position of the cage nut in the frames: clips upward.**



**1**

Montage du kit bobine (h + i + j + k)  
*Mounting of the spool kit (h + i + j + k)*

Cas d'une armoire au format ETSI  
In the case of an ETSI cabinet



**2** Montage du kit bobine sans plaque (d + e)  
Mounting spool kit without plate (d + e)



**3** Montant avant droit (n + m + d)  
Right front frame (n + m + d)

Cas d'une armoire au format 19''  
In the case of a 19" cabinet



**2** Montage du kit bobine sans plaque (e + d/l)  
Mounting spool kit without plate (e + d/l)



**3** Montant avant droit (c + e + g + d/l)  
Right front frame (c + e + g + d/l)

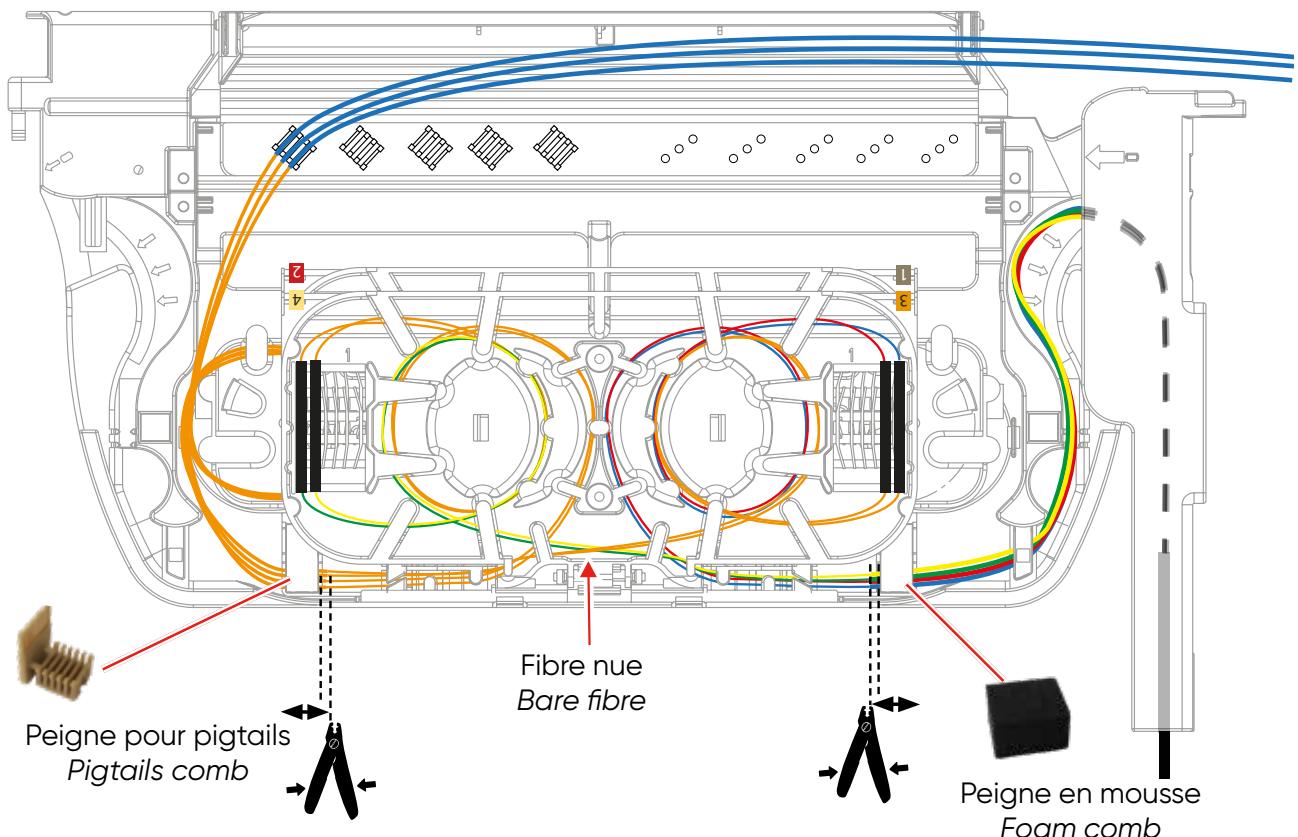


**4** Montant arrière (e + f + d/l)  
Back frame (e + f + d/l)

7.4. Cas d'une version épissurage  
 Case of a splicing version

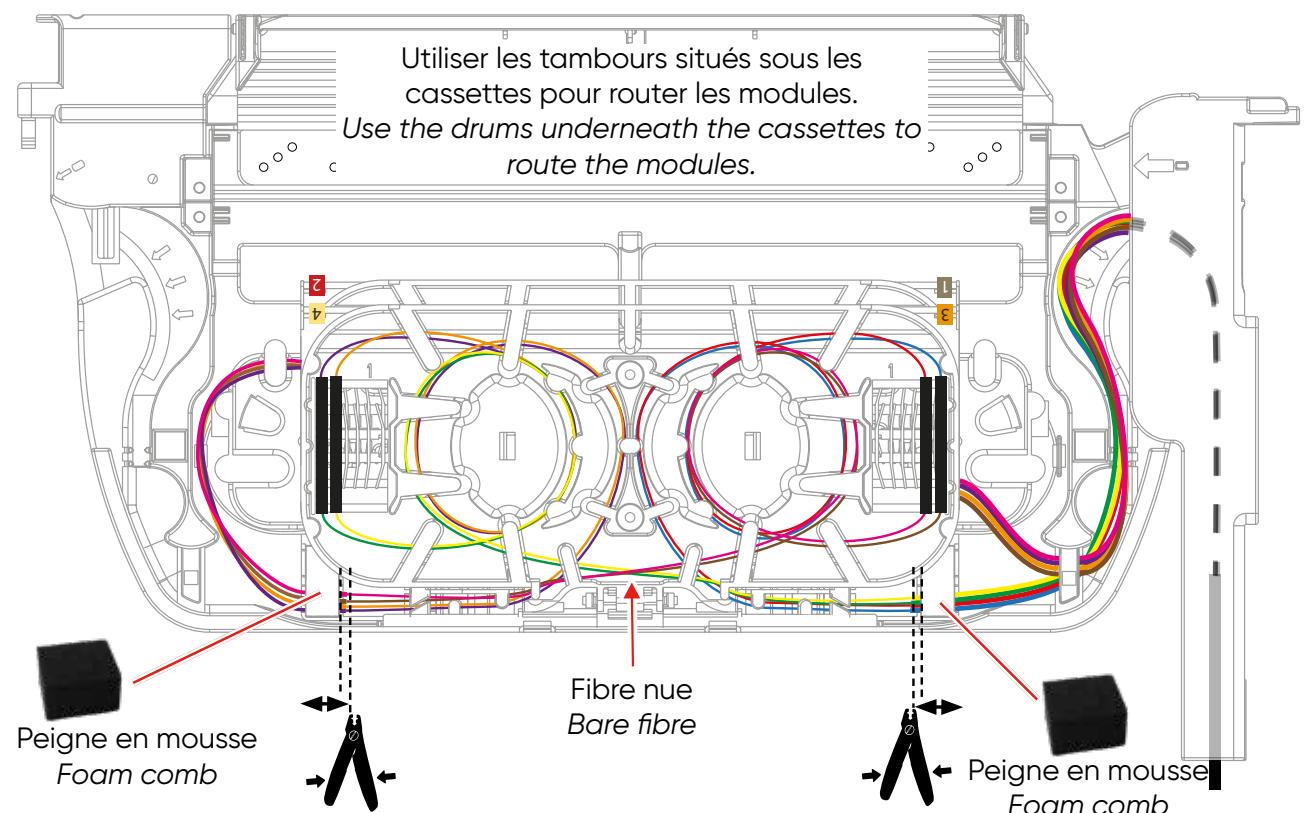
Épissurage : câble sur pigtais

Splicing: cable to pigtail



Épissurage : câble à câble

Splicing: cable to cable



**8. INSTRUCTIONS DE FIN DE VIE  
END LIFE INSTRUCTIONS**



## 9. TRAÇABILITÉ TRACEABILITY



Le numéro de série est situé à l'arrière du plateau.

*The serial number is located at the back of the module.*



Contactez-nous via  
Contact us via  
[info@aginode.net](mailto:info@aginode.net)

**AGINODE**  
25, avenue Jean Jaurès  
08330 Vrigne-aux-Bois  
FRANCE  
Tel. +33 (0) 3 24 52 61 61